

Rahmenschloss für Hase Trikes

Frame Lock for Hase Trikes

#25873

Montage an starrer Gabel

Mit unserem Befestigungssystem kann das Rahmenschloss an eine starre Gabel befestigt werden.

Das Rahmenschloss kann vor und hinter der Gabel positioniert werden.

i Hinweis: Beim Kettwiesel / Lepus mit einem Steps-Motorssystem oder mit einer Federgabel muss das Rahmenschloss vorne an der Gabel montiert werden (s. Seite 2).

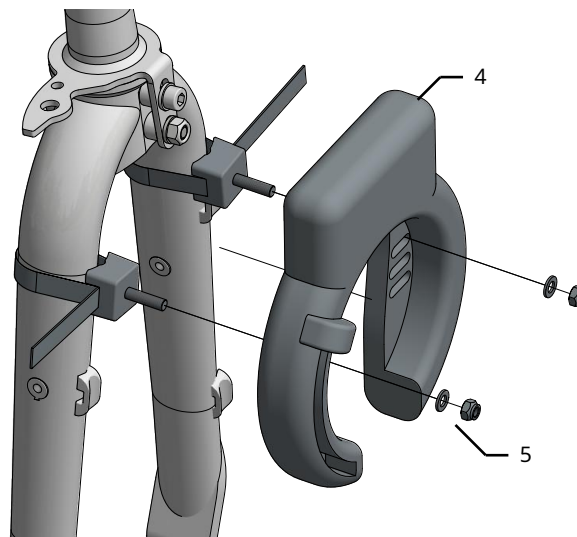
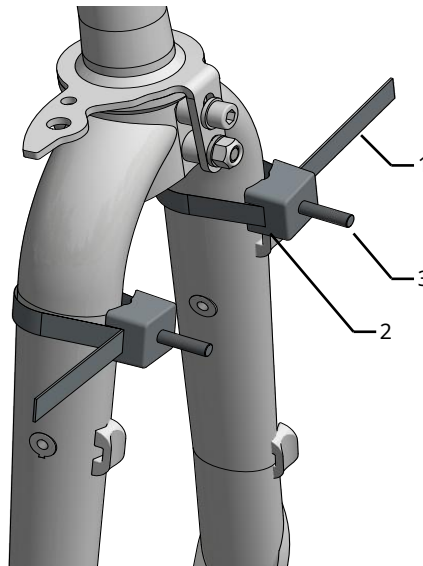
i Hinweis: Beim Trikes mit einer Lichtanlage muss der längere Lampenhalter montiert werden.

Montage

1. Führen Sie das Ende des gummierten Edelstahlbandes (1) um das Gabelrohr und anschließend durch das Spannstück (2).
2. Spannen Sie das Edelstahlband (1) und klemmen Sie dieses durch festziehen der Madenschraube (3).
3. Schneiden Sie das überstehende Edelstahlband (1) bis auf 10 mm ab.
4. Setzen Sie das Rahmenschloss (4) auf die Spanngehäuse (2) und fixieren Sie es mit zwei M5 Sicherheitsmütern (5)

i Hinweis: Verwenden Sie bei Bedarf eine Zange zum spannen des gummierten Edelstahlbandes.

! Achtung! Montieren Sie das Rahmenschloss so, dass die Lenkstange nicht mit dem Rahmenschloss kollidiert.



Mounting to a Rigid Fork

Our mounting system can be used for mounting the frame lock to a rigid fork. The frame lock can be positioned either behind or in front of the fork.

i Note: On Kettwiesel and Lepus models with a Steps motor or a suspension fork, the frame lock must be mounted in front of the fork (see page 2).

i Note: On trikes with a lighting system, the longer headlight bracket must be used.

Mounting

1. Feed the end of the stainless steel band (1) around the fork tube and then through the clamping piece (2)
2. Tighten the stainless steel band (1) and clamp it by tightening the grub screw (3).
3. Shorten the end of the band to a length of 3/8 inch (10 mm).
4. Then place the frame lock (4) over the clamp housings (2) and attach it with two nuts (5).

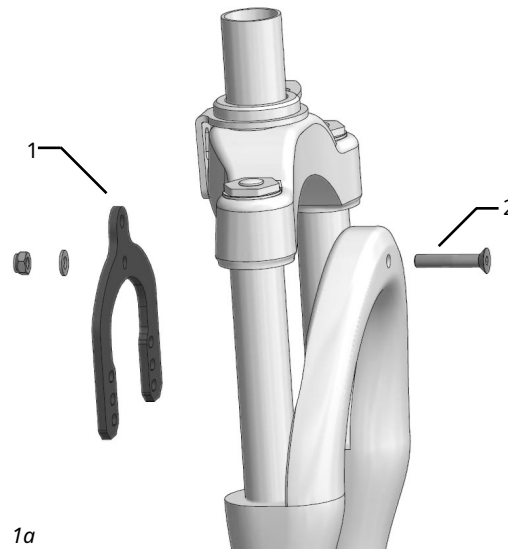
i Note: If necessary, use pliers to tighten the steel band

! Caution! Mount the frame lock low enough to ensure that the steering rod will not bump against it.

Montage an Federgabel

1a. Montieren Sie den Bügel (1) hinter der Federgabel und fixieren Sie den mit einer M6 Senkkopfschraube (2).

i Hinweis: Das Schutzblech wird zusammen mit dem Bügel (1) hinten an der Federgabel montiert.
Bei Trikes mit einer Lichtanlage wird der Lampenhalter eine Bohrung höher am Bügel (1) montiert.

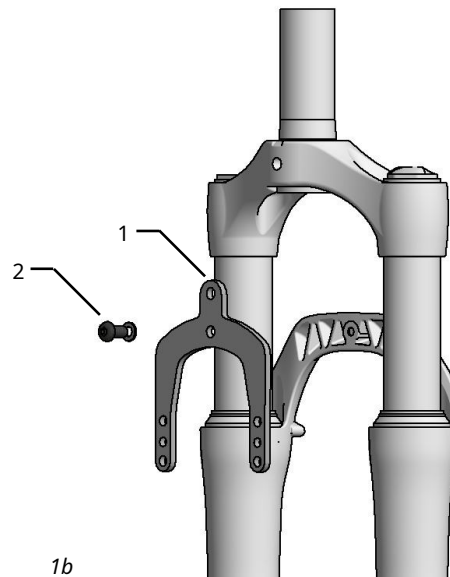


Mounting to a Suspension Fork

1a. Hold the U-shaped support (1) behind the suspension fork and attach it with an M6 countersunk bolt (2), a washer, and a nut.

i Note: The fender (mudguard) is mounted behind the suspension fork together with the U-shaped support (1).
On trikes with a lighting system, the headlight bracket is mounted one hole higher on the U-shaped support (1).

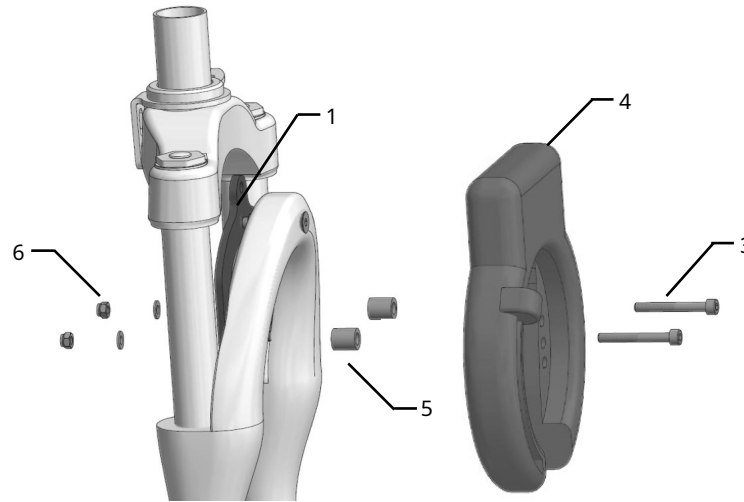
1b. Bei der Spinner 300 montieren Sie den Bügel (1) hinter der Federgabel und fixieren diesen, indem Sie die M6-Linsenkopfschraube (2) mit dem Gewinde in der Gabel verschrauben.



1b. For the Spinner 300, mount the bracket (1) behind the suspension fork and fix it by screwing the M6 pan head screw (2) to the thread in the fork.

Rahmenschloss für Hase Trikes Frame Lock for Hase Trikes

2. Stecken Sie die Schrauben (3) durch den Rahmenschloss (4), den Spacer (5) und den Bügel (1). Fixieren Sie die Baugruppe mit zwei Muttern (6).



2. Insert the bolts (4) through the frame lock (5), the spacers (3), and the U-shaped support (1). Then place washers over the ends of the bolts and secure the unit with two nuts (6).